



Republika e Kosovës
Republika Kosova-Republic of Kosovo
Qeveria -Vlada - Government
Ministria e Integrimit Evropian/ Ministarstvo za Evropske Integracije/
Ministry of European Integration

NJOFTIM PËR KONTRATË

Shërbime

Sipas Nenit 40 të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Data e përgatitjes së njoftimit: 17/05/2016

Nr. i Prokurimit	MIE-218	16	008	221
-------------------------	----------------	-----------	------------	------------

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip



Serbisht



Anglisht



NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES

I.1) EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: <i>Ministria e Integrimit Evropian</i>		
Adresa Postare: <i>Sheshi "Skënderbeu", Ndërtesa e Qeverisë, Kati i IX-të, Nr.900/a</i>		
Qyteti: <i>Prishtinë</i>	Kodi postar: <i>10000</i>	Vendi: <i>Prishtinë</i>
Personi kontaktues: <i>Fitim Mustafa, Bleta Vërbovci</i>		Telefoni: <i>+381 (0) 38 200 27 010</i>
Email: <i>fitim.mustafa@rks-gov.net</i> <i>bleta.verbovci@rks-gov.net</i>		Faksi: <i>n/a</i>
Adresa e Internetit (nëse aplikohet): <i>www.mei-rks.net</i>		<i>www.mei-rks.net</i>

Kontrata përshinë prokurimin e përbashkët

Po



Jo



Kontrata shpërblehet nga Agjencia Qendrore e Prokurimit

Po



Jo



Nëse po, specifiko identitetin e të gjitha Autoriteteve Kontraktuese që kanë të drejtë të bëjnë porosi nën termet e kontratës ose referoju një Aneksi.

NENI II: LËNDA E KONTRATËS

II.1) PËRSHKRIMI

II.1.1) Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues: “ Shërbimet e mirëmbajtjes se ueb-faqeve për nevoja te MIE-së ”.		
II.1.2) Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit <i>(Zgjidhni vetëm një kategori - punë, furnizime apo shërbime – e cila korrespondon më së shumti me objektin specifik të kontratës suaj)</i>		
<input type="checkbox"/> Punë	<input type="checkbox"/> Furnizime	<input checked="" type="checkbox"/> Shërbime
<input type="checkbox"/> Ekzekutim <input type="checkbox"/> Plani dhe ekzekutimi <input type="checkbox"/> Realizimi, në çfarëdo mënyre, të punës, përgjegjës me kërkesa	<input type="checkbox"/> Blerja <input type="checkbox"/> Qira financiare (lizing) <input type="checkbox"/> Qira <input type="checkbox"/> Blerje me këste <input type="checkbox"/> Një kombinim i këtyre	
Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve _____	Vendi kryesor i dorëzimit	Vendi kryesor i realizimit <u>Për nevojat e MIE-së ne objekt ose në qendrën e OE.</u>
II.1.3) Njoftimi përfshinë		
Krijimin e kontratës publike kornizë Po <input checked="" type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/>		
II.1.4) Informacionet e marrëveshjes kornizë (nëse aplikohet):		
Kontrate publike kornizë me një	<input checked="" type="checkbox"/>	operator
Kontrate publike kornizë me disa	<input type="checkbox"/>	operator
Ekzekutimi i kontratës:		
Thirrje/Porosi	<input checked="" type="checkbox"/>	
Kontrata ndihmëse/Mini-konkurencë	<input type="checkbox"/>	
Kohëzgjatja e kontratës publike kornizë: 36 muaj		

II.1.5) Përshkrim i shkurtër i lëndës së kontratës “Shërbimet e mirëmbajtjes se ueb-faqeve për nevoja te MIE-së”.	
II.1.6) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP): 93.00.00.00-8	
II.1.7) Variantet pranohen	Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>
II.1.8) Ndarja në Pjesë	Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/>
Nëse po, tenderët mund të dorëzohen për <i>(shënoni vetëm një kuti)</i>	
<input type="checkbox"/> vetëm një pjesë <input type="checkbox"/> Të gjitha pjesët	
II.1.9) Ne rast te një apo me shume pjesëve (nëse aplikohet):	
Numri maksimal i Pjesëve që do të mund të shpërblehet tek një tenderues është: <u>[shëno numrin]</u>	
II.1.10) Informacione lidhur me pjesët (nëse aplikohen)	
II.1.11) Vlera e parashikuar e kontratës: 12,000.00 €	

II.2) SASIA APO FUSHËVEPRIMI I KONTRATËS

Sasia apo fushëveprimi i përgjithshëm

Ofrimi i shërbimeve të mirëmbajtjes së ueb-faqeve për nevoja të MIE-së, hostimi dhe domaini, ridizajnimi etj në baza ditore, javore dhe konformë kërkesave nga ana e MIE-së .

Modulet e mirëmbajtjes	Kohëzgjatja e mirëmbajtjes	Njësia	Sasia e përafërt
<p>1 . Hostimi dhe domaini-ueb-faqja e MIE-së : http://mei-ks.net/sq/</p> <p>Hosting PHP version 5.5.9 apo më i ri cURL PHP Extension Permission to write to directories and files PDO PHP Extension Mbstring PHP Extension OpenSSL PHP Extension ZipArchive PHP Library GD PHP Library MySQL version 5.6.17 apo më i ri si dhe hapësirë rreth 20 Gb</p> <p>Mirëmbajtja Backup Ditore dhe Javor të databazës Backup Ditore dhe Javor të File, Publikimi i Materialve sipas kërkesës 24/7 Ndryshimi në Dizajn dhe Kod Mbrojtja nga sulmet eventuale</p>	Ne baza ditore, javore etj	1 modul në bazë mujore	36-muaj
<p>2. Hostimi dhe domaini/Emërtimi në bazë të kërkesës së MIE-së ueb-faqja e fushatës për liberalizim të vizave dhe migrimit jo të rregullt http://www.visalib.info</p> <p>Hostimi Me së paku 3GB hapësirë. Permission to write to directories and files Bandwidth pa limit. Ueb-faqja është e punuar në Joomla 3.0 Mirëmbahet në CMS 3.0.</p> <p>Mirëmbajtja Backup Ditore dhe Javor të databazës Backup Ditore dhe Javor të File, Publikimi i Materialve sipas kërkesës 24/7 Ndryshimi në Dizajn dhe Kod Mbrojtja nga sulmet eventuale</p>	Ne baza ditore, javore etj	1 modul në bazë mujore	36-muaj

<p>3. <u>Hostimi - Sub-Web-faqe pjese e web faqes se Ministrise se Integritit Evropian //wbif_spp - Single Project Pipeline Kosovo (do te ripërpunohet)</u></p> <p>Përshkrimi i Hostingut ,mirëmbajtjes etj si ne piken 1 te modulit (pra te ueb-faqja e MIE-së)</p>		<p>1 modul ne baza mujore</p>	<p>36-muaj</p>
--	--	-------------------------------	----------------

Vërejtje : Kërkesa per dizajnim dhe programim ne baze te kushteve te MIE-së do te kërkohen (50-70% ne total te web-faqeve)

Dizajnimi i Web - Faqes
 Programimi ne PHP dhe MySql
 CMS (Content Management System)
 Shabllon per Artikuj, Dokumente, Video etj

II.3) KOHËZGJATJA E KONTRATËS APO AFATET KOHORE PËR PËRFUNDIM

<p>Kohëzgjatja nga nënshkrimi i kontratës <i>apo</i> Fillimi 20/06/2016 Përfundimi 19/06/2019</p>
--

NENI III: INFORMACIONET LIGJORE, EKONOMIKE, FINANCIARE DHE TEKNIKE

III.1) KUSHTET NË LIDHJE ME KONTRATËN

<p>III.1.1) Siguria e kërkuar e Po <input checked="" type="checkbox"/> Jo <input type="checkbox"/> ekzekutimit</p>
<p>Nëse po, vlera e sigurisë së ekzekutimit _____ ose 10 % e vlerës së kontratës</p>
<p>III.1.2) Forma ligjore që do të merret përmes grupit të operatorëve ekonomik të cilëve do t`u jepet kontrata: <i>Nëse një tender dorëzohet nga një grup i operatorëve ekonomik, atëherë nga grupi kërkohet që të emërojnë njërin nga anëtarët e grupit si operator për kontakt dhe, së bashku me tenderin e tij, të dorëzojnë edhe origjinalin e nënshkruar të marrëveshjes për krijimin e atij grupi. Të gjithë anëtarët e grupit duhet të sigurojnë dëshmitë e kërkuara në pajtim me paragrafin III.2.1 dhe</i></p>

III.2.2 të këtij njoftimi.

III.1.3) Kushtet e tjera të veçanta me të cilat ka të bëjë ekzekutimi i kontratës Po Jo

Nëse po, përshkrimi i kushteve të veçanta

III.2) KUSHTET PËR PJESËMARRJE

III.2.1) Kërkesat e përshtatshmërisë:

- a) Operatori ekonomik duhet të përmbushë kërkesat e specifikuara në nenin 65 të Ligjit për Prokurim Publik të Kosovës, Ligji Nr. 04/L-042, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092, i cili mund të shkarkohet nga faqja e internetit <http://krpp.rks-gov.net/>

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- a) Një **deklarata e shkruar nën Betim**, e nënshkruar nga tenderuesi duke përdorur formën e përcaktuar në dosjen e tenderit.

Dëshmitë lidhur me kërkesat e pranueshmërisë do të kërkohen nga tenderuesi të cilit autoriteti kontraktues ka ndër mend që t'ia jap kontratën. Këto dokumente duhet të dorëzohen nga tenderuesi para dhënies së kontratës. Në rast të dështimit të dorëzimit të këtij dokumenti, tenderi në fjalë do të refuzohet .

Dokumentet te cilat do te kërkohen si dëshmi për përmbushje të kërkesave të pranueshmërisë janë si vijon:

- a. Për situatën referuar nenit 65, paragrafi 3, nen-paragrafi 3.1, 3.2, 3.3, 3.4, 3.5 dhe 3.6 dhe paragrafi 4, nen-paragrafi 4.1, 4.2, dhe 4.4, **vërtetim i lëshuar nga gjykata kompetente apo autoritetet administrative të vendit të themelimit të tenderuesit.**
- b. Për situatën referuar nenit 65, paragrafit 4, nen-paragrafit 4.8 (tatimit), **Vërtetimi i lëshuar nga Administrata Tatimore** e vendit të themelimit të operatorit ekonomik, se operatori ekonomik në fjalë nuk është delikuent (shkelës) në pagesën e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para datës së publikimit të Njoftimit të Kontratës (**vërtetimi duhet te jetë ne origjinal ose i noterizuar , por bënë te jetë edhe kopje me nr.serik dhe qe është mundësia për tu vërtetuar ne sistem ku kjo vlen për OE vendor**).

III.2.2) Përshtatshmëria profesionale:

1. Regjistrimi i OE në regjistrin profesional, komercial ose korporatës në vendin e themelimit është i detyruar të paraqesë certifikatën e regjistrimit të njësisë përhershme.
2. Certifikata e regjistrimit të TVSH-së
3. Certifikatën e Regjistrimit të Numri Fiskal te lëshuar nga Administrata Tatimore e Kosovës

Dëshmia të kërkuara dokumentare:

1. Një kopje e certifikatës së biznesit;
2. Një kopje të certifikatës se TVSH, nëse është deklarues;
3. Një kopje të certifikatës se numrit fiskal;

III.2.3) Kapaciteti ekonomik dhe financiar

N/A

Dëshmia e kërkuar dokumentare: N/A
III.2.4) Kapaciteti teknik dhe profesional Kërkesa: 1 Operatori ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka përfunduar me sukses së paku 2 (dy) kontrata te natyrës se njëjte në 3 (tri) vitet e fundit (2013,2014 dhe 2015) . Dëshmia e kërkuar dokumentare: 1. Një listë në origjinal të shërbimeve të realizuara në 3 vitet e fundit duke saktësuar: llojin aktivitetit, shumën e realizuar, shumën e kontratës së lidhur, datën e nënshkrimit të kontratës dhe Autoritetin Kontraktues si dhe se bashku me listen edhe minimum 2 (dy) kopje të referencave për kontratat e nënshkruara.

III.3) KUSHTET SPECIFIKE PËR KONTRATAT E SHËRBIMEVE

III.3.1) Ekzekutimi i shërbimeve i rezervuar për një profesion të caktuar	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Nëse po</i> , referenca për ligjin, rregulloren apo dispozitën administrative përkatëse		
III.3.2) Personat ligjor duhet të tregojnë emrat e kualifikimeve profesionale të personelit përgjegjës për ekzekutimin e shërbimeve	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>

NENI IV: PROCEDURA

IV.1) LLOJI I PROCEDURËS

IV.1.1) Lloji i procedurës
<input checked="" type="checkbox"/> E hapur

IV.2) KRITERET E DHËNIES

<input checked="" type="checkbox"/> Çmimi më i ulët

IV.3) INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

IV.3.1) Publikimet paraprake në lidhje me kontratën e njëjtë	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Nëse po</i> , Njoftim paraprak: Publikime tjera (nëse aplikohen):		
IV.3.2) Kushtet për marrjen e dosjes së tenderit Afati i fundit për pranimin e kërkesave për dosjen e tenderi: data 02/06/2016		
Dokumentet me	Po <input type="checkbox"/>	Jo <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Nëse po</i> , çmimi _____ Kushtet dhe metoda e pagesës:		
IV.3.3) Afati i fundit për pranim të tenderëve: data 08/06/2016 koha 14.00h vendi : Ministria e Integrimit Evropian Sheshi "Skënderbeu", Ndërtesa e Qeverisë, Kati i IX-të, Nr.900/a		

IV.3.4) Afati kohor për dorëzimin e tenderëve është shkurtuar:

po jo

Nëse po, jep arsyetim

IV.3.5) A është e nevojshme siguria e tenderit:

Po **Jo**

Nëse po, vlera e sigurisë së tenderit =1,000.00€

Vlefshmëria e sigurisë së tenderit në ditë 90 apo muaj 3

IV.3.6) Periudha e vlefshmërisë së tenderit: ditë 60

IV.3.7) Takimi për hapjen e tenderëve:

Data 08/06/2016 koha 14:30 h vendi

MIE- Sheshi "Skënderbeu", Ndërtesa e Qeverisë, Kati i IX-të, Nr.900/a

NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE

V.1) ANKESAT

Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë Autoritetit Kontraktues, në bazë të nenit 108/A të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092 ne adresën e specifikuar ne Nenin I te këtij Njoftimi për kontratë.

V.2) INFORMACIONET SHITESË

Shënim: operatorët ekonomik do të kenë të drejtë të dorëzojnë tenderin, kërkesën për pjesëmarrje dhe dokumentet e tjera të nevojshme apo dosjet të cilat u lejohen gjatë kryerjes së një aktiviteti të prokurimit në gjuhën Shqipe, Serbe dhe Angleze.

Shto informacione tjera: [si konferenca para-ofertuese, vizita ne punishte etj]